



## Traité Péa

### Michna 1 - Chapitre 8

מִאֵימָתִי כָל אָדָם מַפְרִירִין בְּלֶקֶט?  
מְשִׁילְכּוּ הַגְּמֹשׁוֹת.  
בְּפִרְטָן וְעַזְלָלוֹת,  
מְשִׁילְכּוּ הַעֲפִים בְּכֶרֶם יִבּוֹאנוּ.  
וּבְזִיתִים,  
מְשִׁתְרֵד רְבִיעָה שְׁנִיה.  
אָמֵר רַבִּי יְהוֹדָה: וְקַلָּא יְשַׁאֲנָם מַזְסָקָיו אֶת זִיתֵיכֶם אֶלָא לְאַחֲרָךְ  
רְבִיעָה שְׁנִיה.  
אֶלָא כִּי שְׁיַהָא הַעֲנִי יוֹצֵא וְלֹא יְהָא מִבְיאָה בְּאַרְבָּעָה אַפְרוֹת.

A partir de quel moment tout homme peut-il grappiller ? Lorsque les vieillards quittent les champs. Pour Pérète et 'Oléolute ? Lorsque les pauvres quittent la vigne et reviennent. Pour les olives ? Lorsque tombe la deuxième pluie ? On ne pourra donc ramasser qu'à partir du moment où le pauvre sort dans le champ et ne rapporte pas [un volume] de quatre issar.



### Questions au Rav Dayan (tome 6)

Ces questions, vous vous les êtes posées un jour, ou vous vous les poserez dans l'avenir...

Commandez : Tel. (Fr) : +33.1.80.91.62.91 - (Isr) : +972.77.466.03.32 - [www.torah-box.com/editions](http://www.torah-box.com/editions)